

**REPORT STAGE**

**ÉTAPE DU RAPPORT**

AMENDMENT TO BILL 19

AMENDEMENT  
AU PROJET DE LOI 19

THE PLANNING AMENDMENT ACT  
(IMPROVING EFFICIENCY IN PLANNING)

LOI MODIFIANT LA LOI SUR  
L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE  
(EFFICACITÉ ACCRUE)

Moved by the Honourable Mr. Wharton

Motion de M. le ministre Wharton

Seconded by

Second proposeur :

*THAT Bill 19 be amended by striking out Clause 19(2).*

*Il est proposé que le projet de loi 19 soit amendé par suppression du paragraphe 19(2).*

**REPORT STAGE**

**ÉTAPE DU RAPPORT**

AMENDMENT TO BILL 19

AMENDEMENT  
AU PROJET DE LOI 19

THE PLANNING AMENDMENT ACT  
(IMPROVING EFFICIENCY IN PLANNING)

LOI MODIFIANT LA LOI SUR  
L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE  
(EFFICACITÉ ACCRUE)

Moved by the Honourable Mr. Wharton

Motion de M. le ministre Wharton

Seconded by

Second proposeur :

*THAT Bill 19 be amended by striking out Clause 25.*

*Il est proposé que le projet de loi 19 soit amendé par suppression de l'article 25.*

**REPORT STAGE**

**ÉTAPE DU RAPPORT**

AMENDMENT TO BILL 19

AMENDEMENT  
AU PROJET DE LOI 19

THE PLANNING AMENDMENT ACT  
(IMPROVING EFFICIENCY IN PLANNING)

LOI MODIFIANT LA LOI SUR  
L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE  
(EFFICACITÉ ACCRUE)

Moved by the Honourable Mr. Wharton

Motion de M. le ministre Wharton

Seconded by

Second proposeur :

*That Bill 19 be amended by replacing Clause 32(2) with the following:*

*Il est proposé que le projet de loi 19 soit amendé par substitution, au paragraphe 32(2), de ce qui suit :*

*Coming into force: proclamation  
32(2) Sections 18, 20 and 26 come into force on a day to be fixed by proclamation.*

*Entrée en vigueur — proclamation  
32(2) Les articles 18, 20 et 26 entrent en vigueur à la date fixée par proclamation.*